



MŌKAI PĀTEA

MANA WHENUA

MANA TANGATA

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA

RĀRANGI UPOKO

He mihi, He Kupu Whakataki	3
He Kupu Whakaaraara	4
Ngā Tūpuna o Mōkai Pātea	5
Mōkai Pātea – Whānau, Papakāinga, Whare Tūpuna	6
Map: Te Awarua Block (Awarua Riuopuanga Block)	7
Ngā Whānau	8
Akatarewa	9
Hakopa	16
Ihakara Te Raro (Te Rina)	22
Ihakara Te Raro (Ngamotu, Hiraka)	33
Karena Te Mana o Tawhaki	37
Merehira Te Taiapu	39
Pikirangi	40
Pirere	44
Pohe	46
Potaka	51
Raita Tuterangi and Paramena Te Naonao	54
Renata Kawepo	55
Rota Tiatia, Erueti Arani	56
Ruta Kau	59
Te Oiroa	65
Te Rango	69
Karaitiana Te Rango	72
Retimana Te Rango	76
Te Wanikau	81

Winiata Te Whaaro, Tanguru	84
Ngāti Whitikaupeka	87
Whenua	88
Ngā hapū o Ngāti Whitikaupeka	89
Marae, Papakāinga	90
Ngāti Tamakōpiri	92
Whenua	93
Ngā hapū me ngā whānau o Ngāti Tamakōpiri	94
Marae, Papakāinga	98
Ngāti Hauiti	101
Whenua	102
Ngā hapū me ngā whānau o Ngāti Hauiti	103
Marae, Papakāinga	104
Ngāi Te Ohuake	108
Whenua	109
Ngā hapū me ngā whānau o Ngāi Te Ohuake	110
Marae, Papakāinga	112
Reference List	114

Cover photographs, from left:

1. Oruamātua meeting house at Moawhango. Ref: PAColl-7081-20.

Alexander Turnbull Library, Wellington, New Zealand. [/records/23015902](https://records/23015902)

2. Huia Football Team, 1901. 3. Hauiti, Te Hou Hou, Rāta. 4. Soldiers returning from war, Tumakaurangi, Opaea Mara, 1919.

HE MIHI

Acknowledgements

Mōkai Pātea Mana Whenua Mana Tangata would not have been possible without the support and permissions of the many marae and whānau throughout the Mōkai Pātea rohe, who have allowed their taonga (tūpuna) to be included in this publication. He mihi aroha tēnei ki a koutou katoa.

HE KUPU WHAKATAKI: FOREWORD

Mōkai Pātea Mana Whenua Mana Tangata is a publication of images and information from the Mōkai Pātea rohe. It was designed to invoke thought and encourage kōrero across many aspects of Mōkai Pātea – from tūpuna and whānau, to marae, whenua, hapū and iwi. It is the hope that this resource will assist the uri of Ngāi Te Ohuake, Ngāti Hauiti, Ngāti Tamakōpiri and Ngāti Whitikaupeka, to place themselves within the Mōkai Pātea kōrero.

While the intent was to capture as much content within this publication as possible, it is acknowledged that this mahi will be forever evolving and various editions and updates will be required. This is, but an opportunity to start the kōrero!

© 2020 Mōkai Pātea Waitangi Claims Trust. This is a first edition. To ensure the integrity of our tūpuna and whānau is upheld, this publication and the images used in this publication are subject to copyright protection. All rights reserved. No part of this publication may be adapted, modified, reproduced, copied, or transmitted in any form or by any means including written, electronic, mechanical, photocopying or recording means, without the prior written permission of the copyright owner. All moral rights pursuant to Part 4 of the Copyright Act 1994 are asserted.



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA

HE KUPU WHAKAARAARA

He Kupu Whakaaraara

Ka tiaho mai ngā whetū

Hei tohu o te kauae runga

Ka whitiwhiti mai I te rā

Hei ara ki te kauae raro

Ki te whaiao ki te ao mārama

Ko Papa e tūhonotia

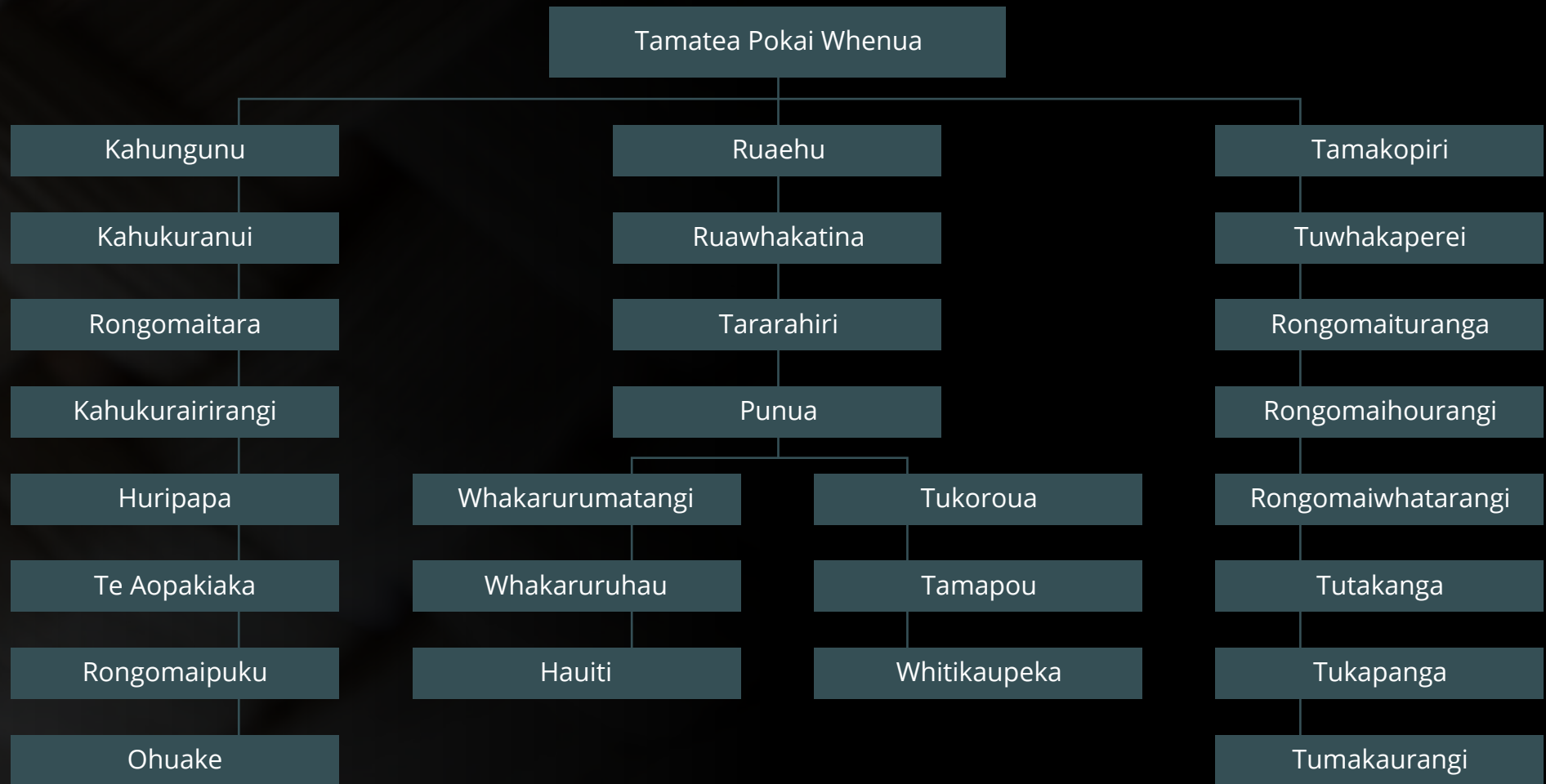
E te pito i te Hono i Wairua

Ko Rangi e tūhonotia

E te kāwai a Tākawe o Kahukura

Whiti whano haramai te toki haumi e hui e tāiki e!

NGĀ TŪPUNA O MŌKAI PĀTEA



WHĀNAU

PAPAKĀINGA

WHARE TŪPUNA





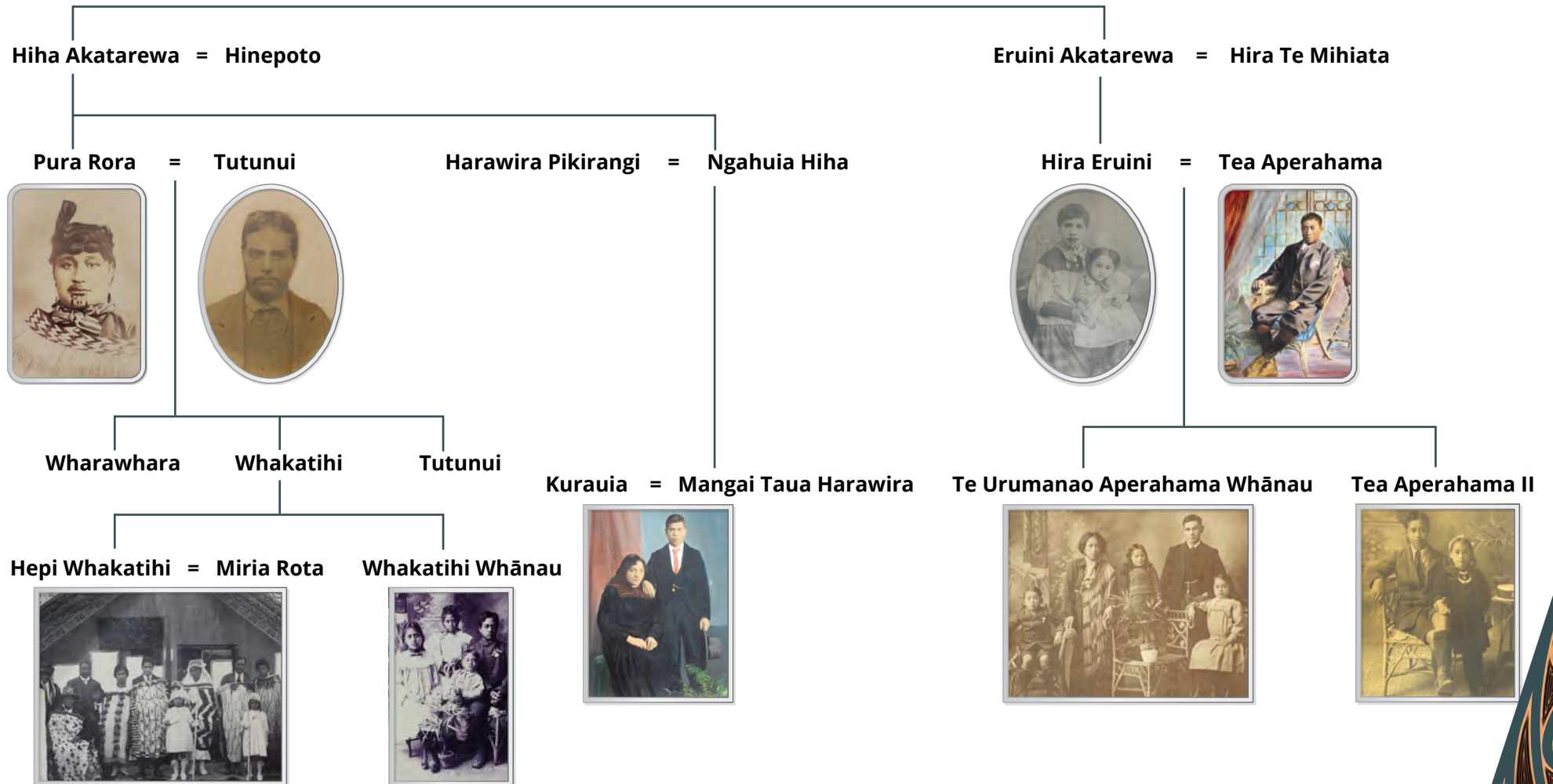
MAP: TE AWARUA BLOCK (AWARUA RIUPUANGA BLOCK) (C.1890)



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA

NGĀ WHĀNAU

AKATAREWA



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



PURA RORA & TUTUNUI



WEDDING OF HEPI WHAKATIHI & MIRIA ROTA
KINGI TOPIA, RAUKAWA TE HEUHEU, HOANI TUKINO TE HEUHEU,
MIRIA ROTA, HEPI WHAKATIHI, TE UIRA TE HEUHEU



ARAPARA (WATIWATI), PIPI, ARUHE &
TOHUNGARAU (IN FRONT)



HIRA ERUINI &
PUNA McTAGGART



TEA APERAHAMA



TE URUMANAO APERAHAMA & JOHN
McTAGGART WITH PITA, KUIA & PUNA



TEA APERAHAMA II &
PUNA McTAGGART

HAKOPA

Horima Paerau = Rongo Paerau



Hakopa Te Ahunga = Ripeka Kere

Ratima



Kahungunu

Tukino Kuripapango
(Sitting & Inset)



Hone Kere

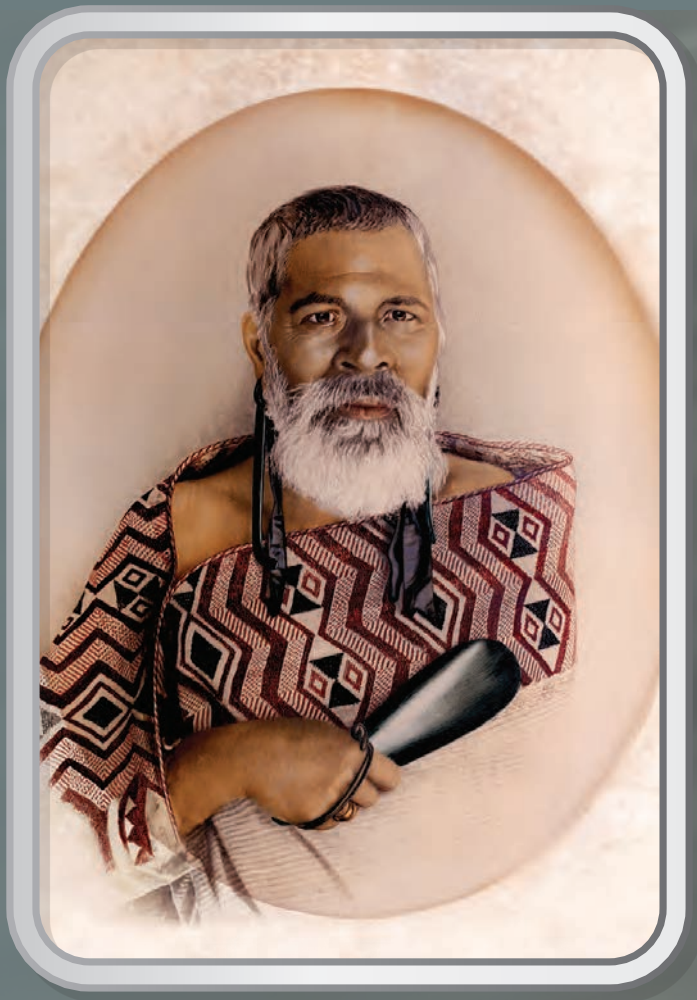
Ranana Kere
(Standing)

Mihiroa = Te Mako Wharemahihi



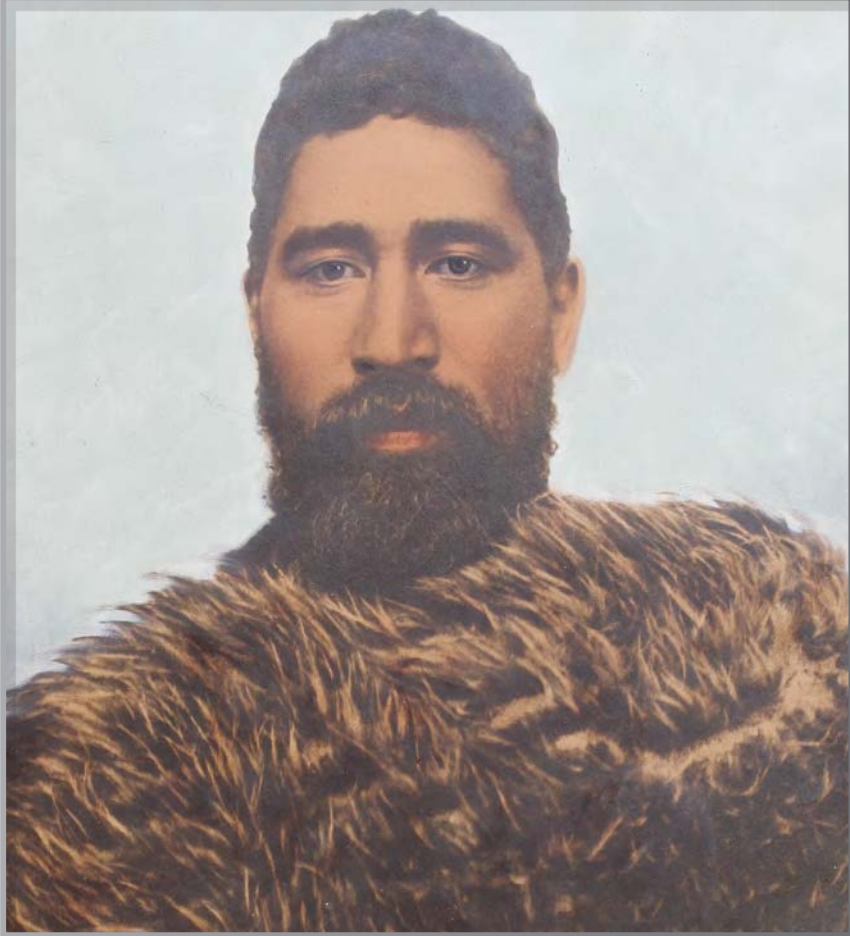
Te Kotuku Horima = Te Uira Te Heuheu





HORIMA & RONGO PAERAU

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



RATIMA HAKOPA



TE MAKO WHAREMAHIHI, MIHIROA HAKOPA &
NIWHAI MAKOWHAREMAHIHI

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



TUKINO KURIPAPANGO (SITTING & INSET)
& RANANA KERE (STANDING) (COUSINS)



TE KOTUKU HORIMA



TE UIRA TE HEUHEU
HAKOPA & REREHAU

IHAKARA TE RARO (TE RINA)

Ihakara Te Raro = Te Paea o te Rangi



Te Rina = Pine Tuakau



Waimata



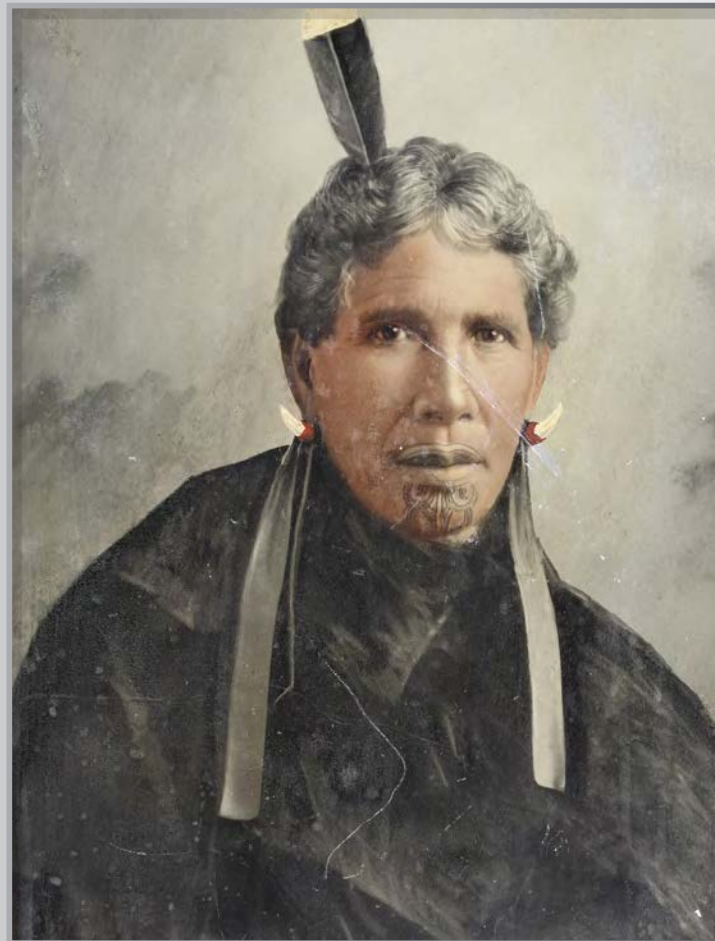
Jack Te Orangaroa





IHAKARA TE RARO

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



PINE TUAKAU & WAIMATA (SISTER)

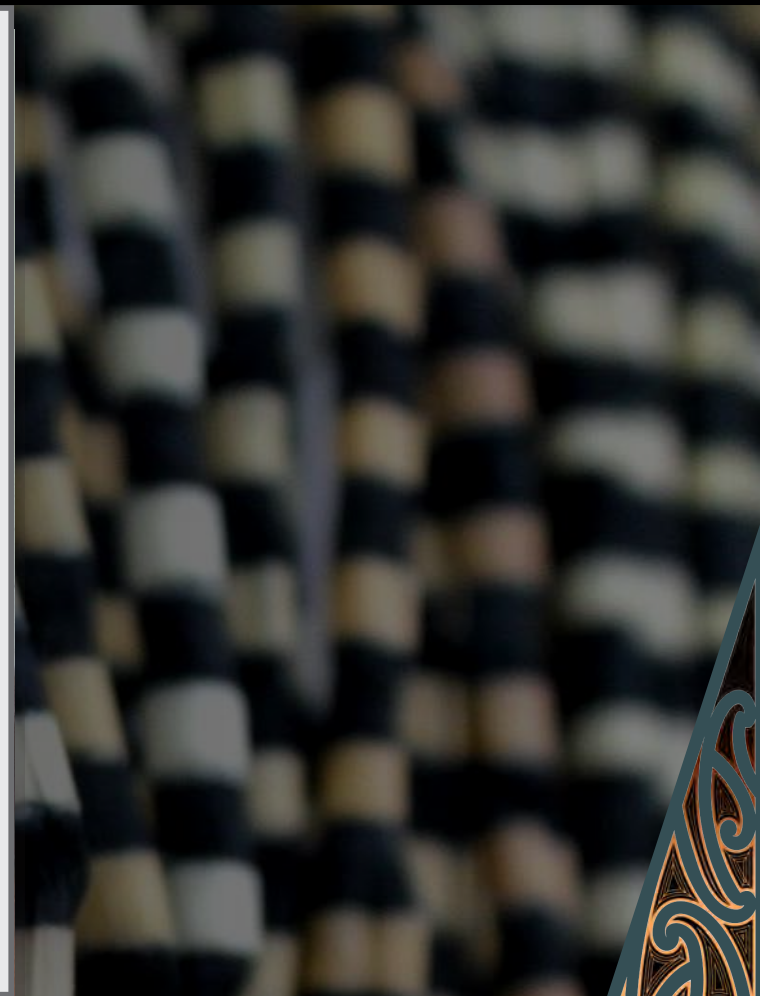


TAWAKE PINE

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA

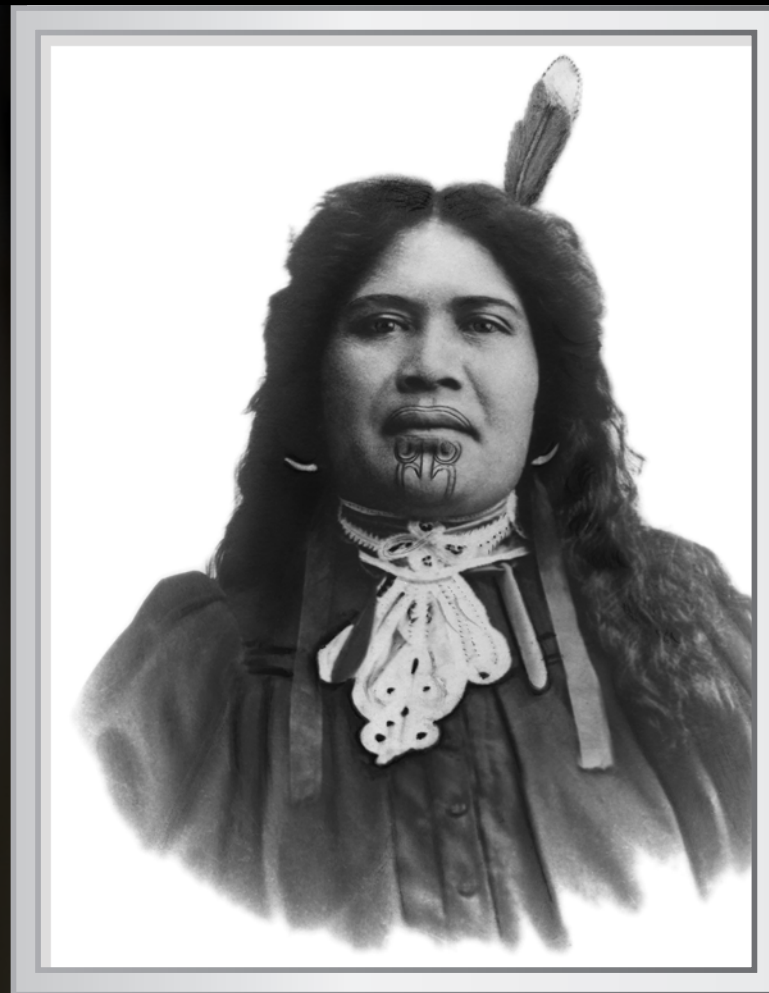


AMOKURA PINE &
JACK TE ORANGAROA PINE (SON)



TE AOMARAMA PINE

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



MARIANA PINE



NGAWINI PINE

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



WIRE HIRAKA RAKEIPOHO PINE &
POHE NGAHIITI PAKI



NGAPERA TE HUIAREI PINE

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



RANGIPANGO PINE & PAORA HEKENUI

IHAKARA TE RARO (NGAMOTU, HIRAKA)

Ihakara Te Raro = Te Paea o te Rangi



Ngamotu = Utiku Potaka



Wera Rawinia



Hiraka Te Rango = Te Ata



Maria Hiraka



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



WERA RAWINIA POTAKA



HIRAKA TE RANGO

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



MARIA HIRAKA

KARENA TE MANA O TAWHAKI



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA

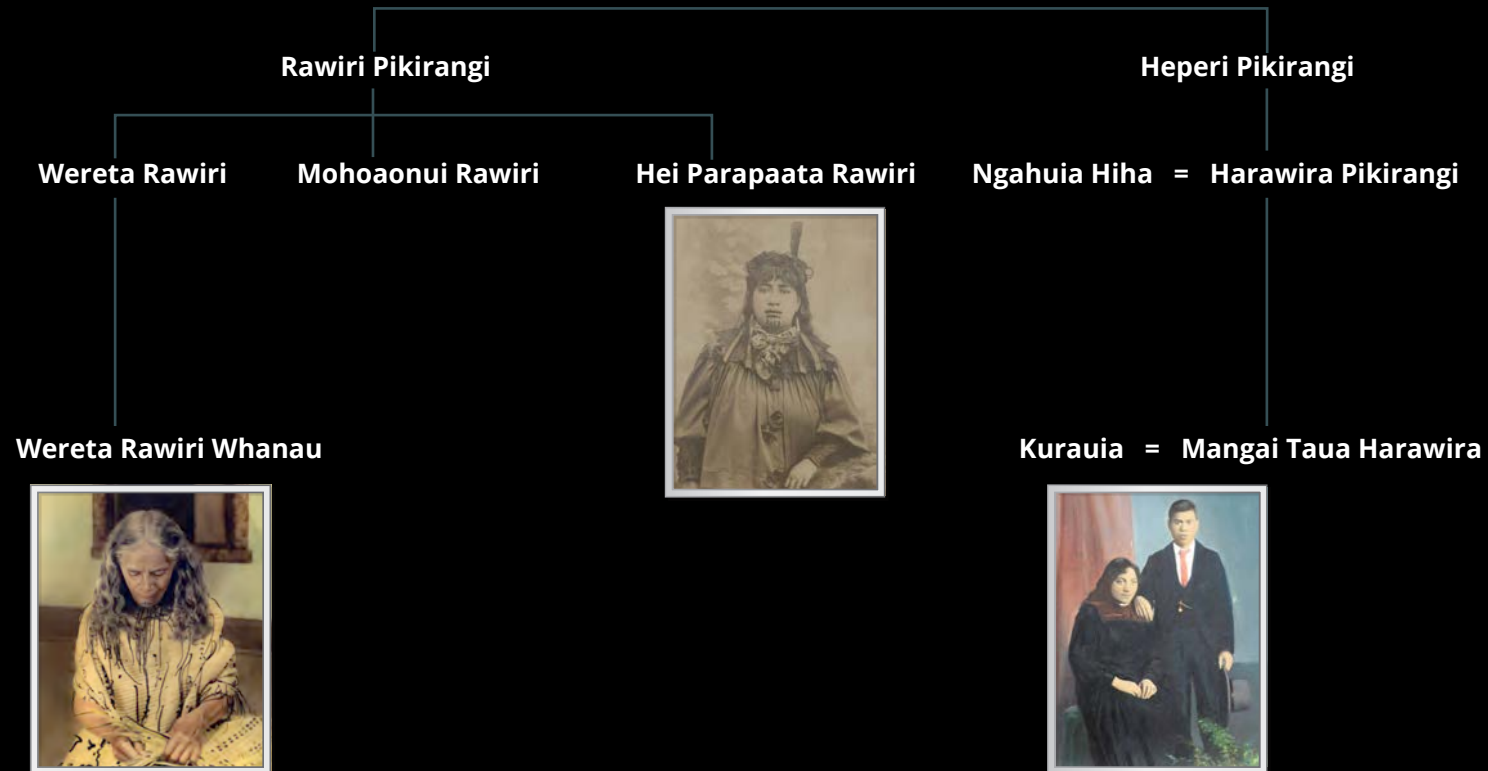


KARENA TE MANA O TAWHAKI &
RURUHIRA NGAKUIRA (DAUGHTER)



MEREHIRA TE TAIPU

PIKIRANGI





HEI PARAPAATA RAWIRI

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



WERETA RAWIRI WHĀNAU



KURAUIA & MANGAI TAUA HARAWIRA

PIRERE

Reremai Pirere = Te Waaka Te Raro

Karere Pirere = Rouru

Arapera Pirere = Tapui Potaka

Horiana Te Waaka = Anaru Te Wanikau



Mere Tawhara = Wereta Rouru





ARAPERA PIRERE



POHE

Tarete Pohe = Paora Te Tua Hekenui



Ropoama Pohe whanau

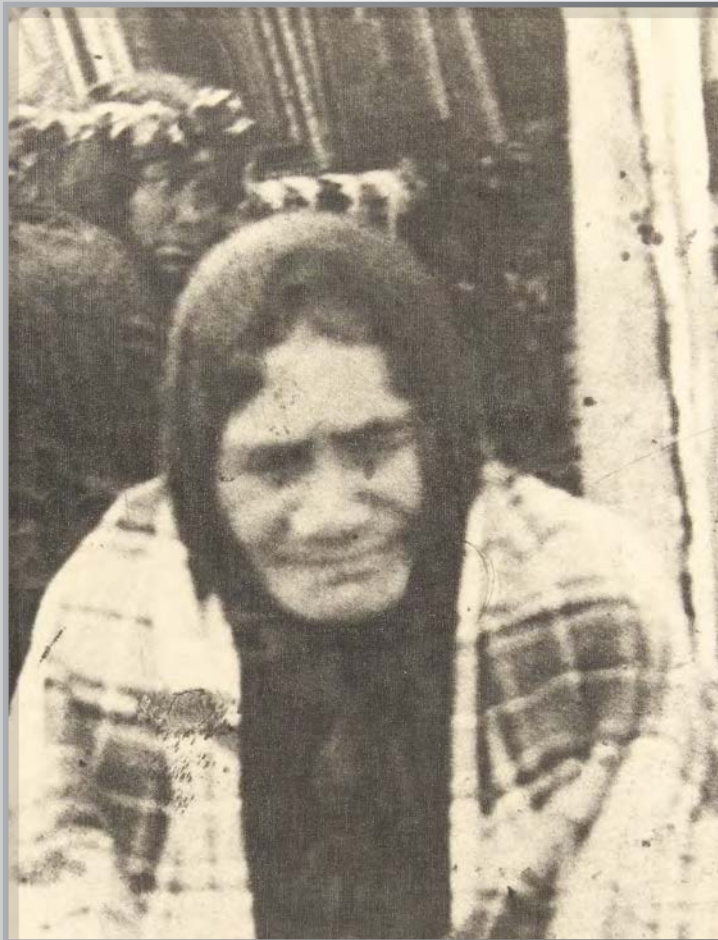


Imaima Hekenui = Waikari Karaitiana



Paora Hekenui = Rangipango Pine





TARETE POHE & PAORA TE TUA HEKENUI

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



IMAIMA HEKENUI & WAIKARI KARAITIANA



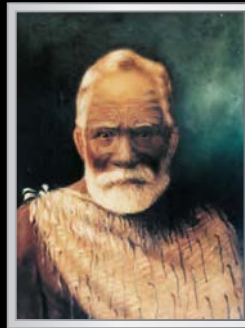
PAORA HEKENUI & RANGIPANGO PINE



HARIMATE POHE, WHATARANGI ROPOAMA POHE, HONORIA MARAEA POHE,
POROKORU PATAPU POHE, NGAKURA PAIPAI POHE, ROPOAMA POHE,
PARA PERETINI REWI (STANDING) & TE KUIA POHE PERETINI REWI.¹

POTAKA

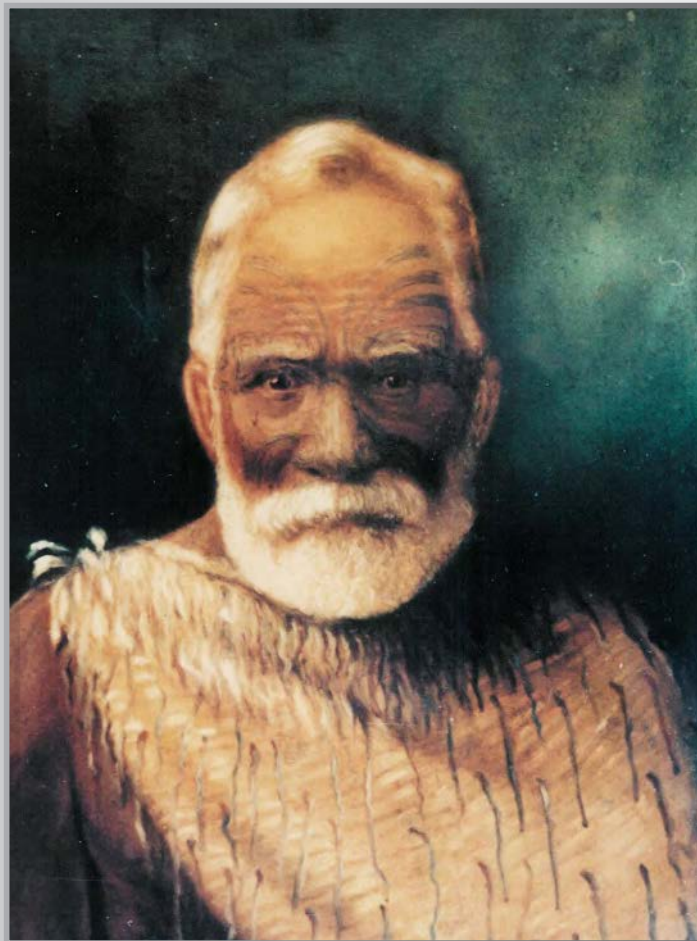
Tapui Potaka



Utiku Potaka = Rora Te Oiroa



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



TAPUI POTAKA

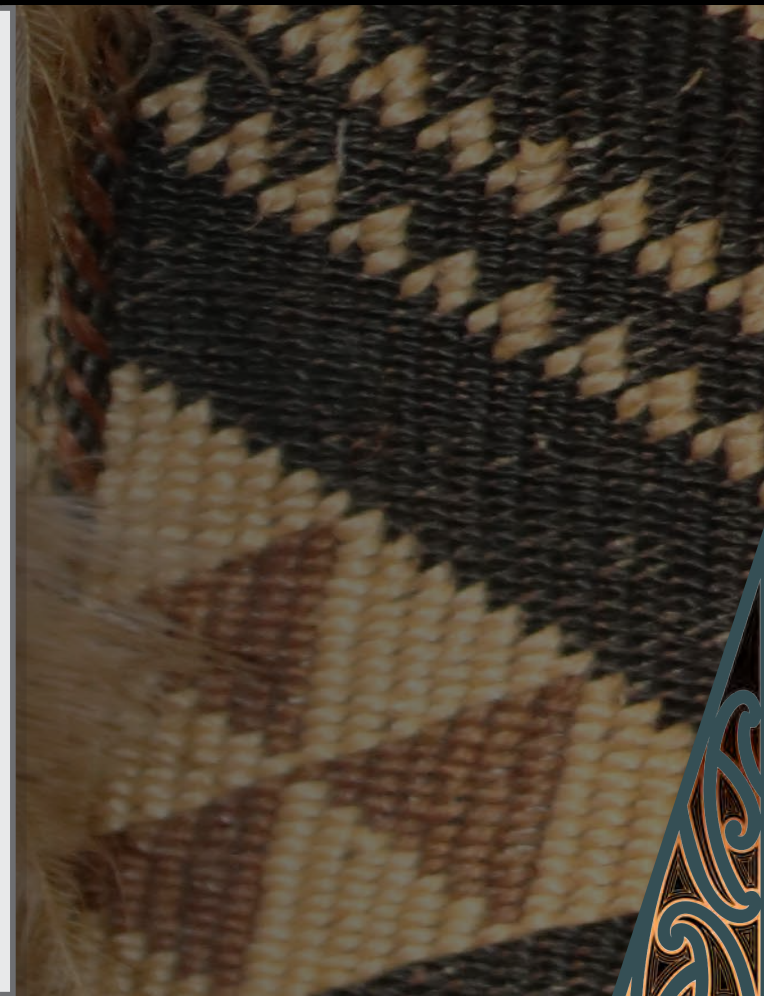


UTIKU POTAKA

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



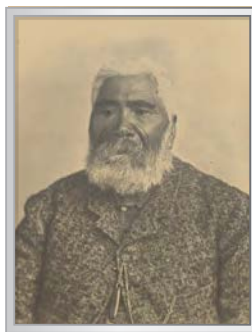
RAITA TUTERANGI & PARAMENA TE NAONAO²



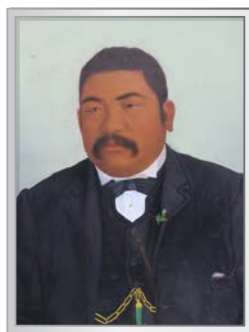
RENATA KAWEPO³

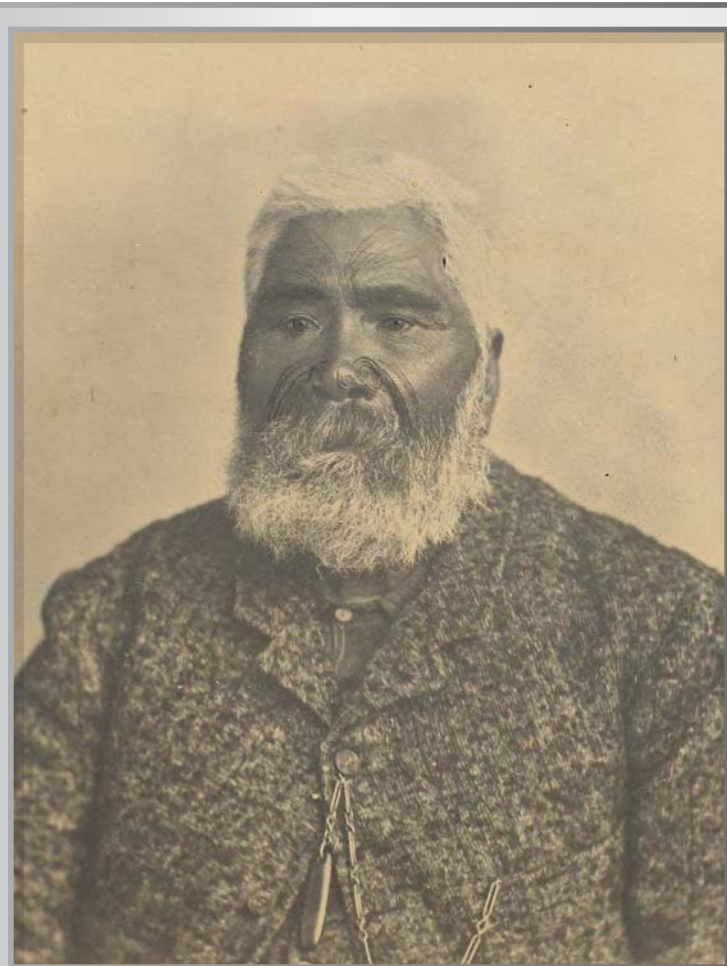
ROTA TIATIA, ERUETI ARANI

Rota Tiatia



Erueti Arani = Mariana Pine





ROTA TIATIA

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



ERUETI ARANI & MARIANA PINE

RUTA KAU

Maihi Ngapapa

Herewini Tawera

Ruta Kau = Kawana Hunia



Te Rina = Hoani Metekingi

Wirihana Hunia

Hera Te Upokoiri



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



HEREWINI TAWERA⁴

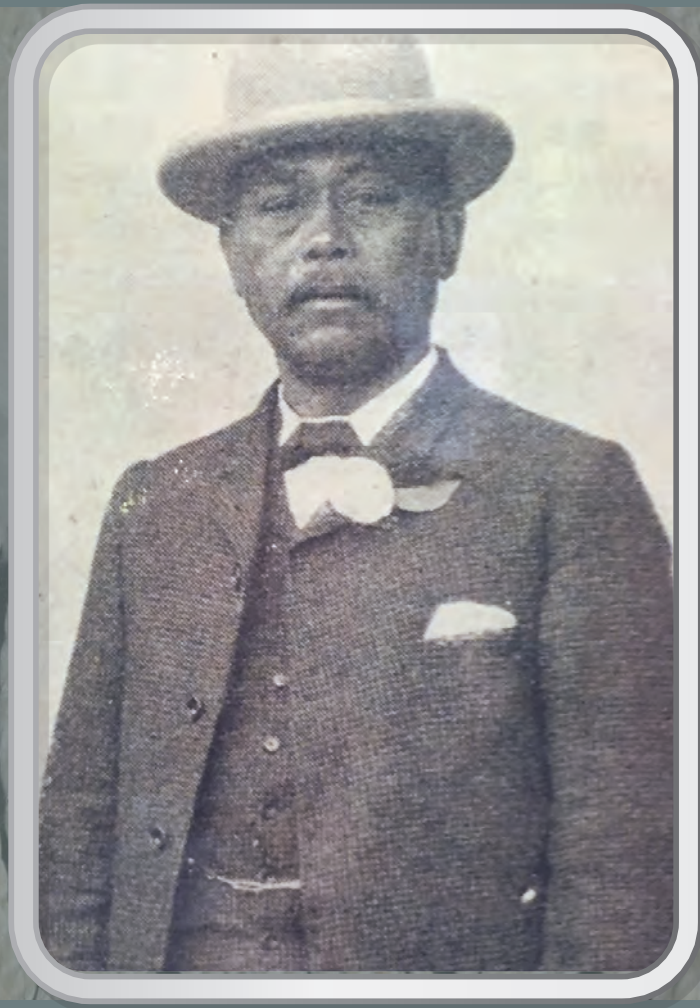


RUTA KAU & KAWANA HUNIA II

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



TE RINA HUNIA



WIRIHANA HUNIA

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



HERA TE UPOKOIRI

TE OIROA

Rora Te Oiroa = Utiku Potaka



Wiremu Muhunga Broughton



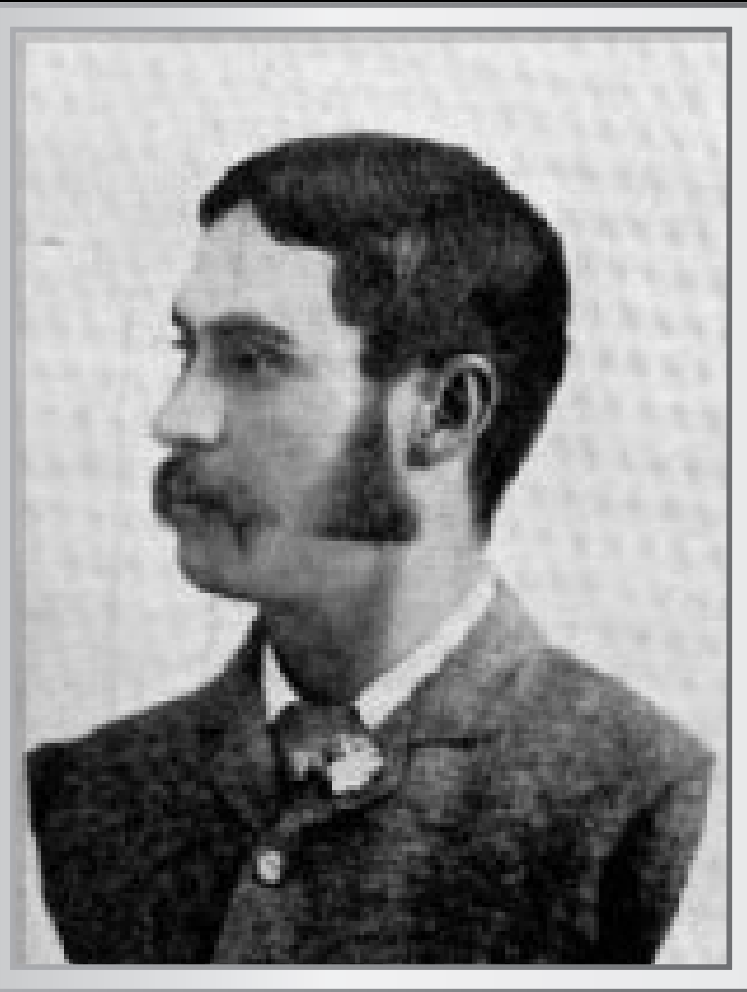
Imaima Rangiapoa Waikari = Erueti Renata Broughton



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



RORA TE OIROA



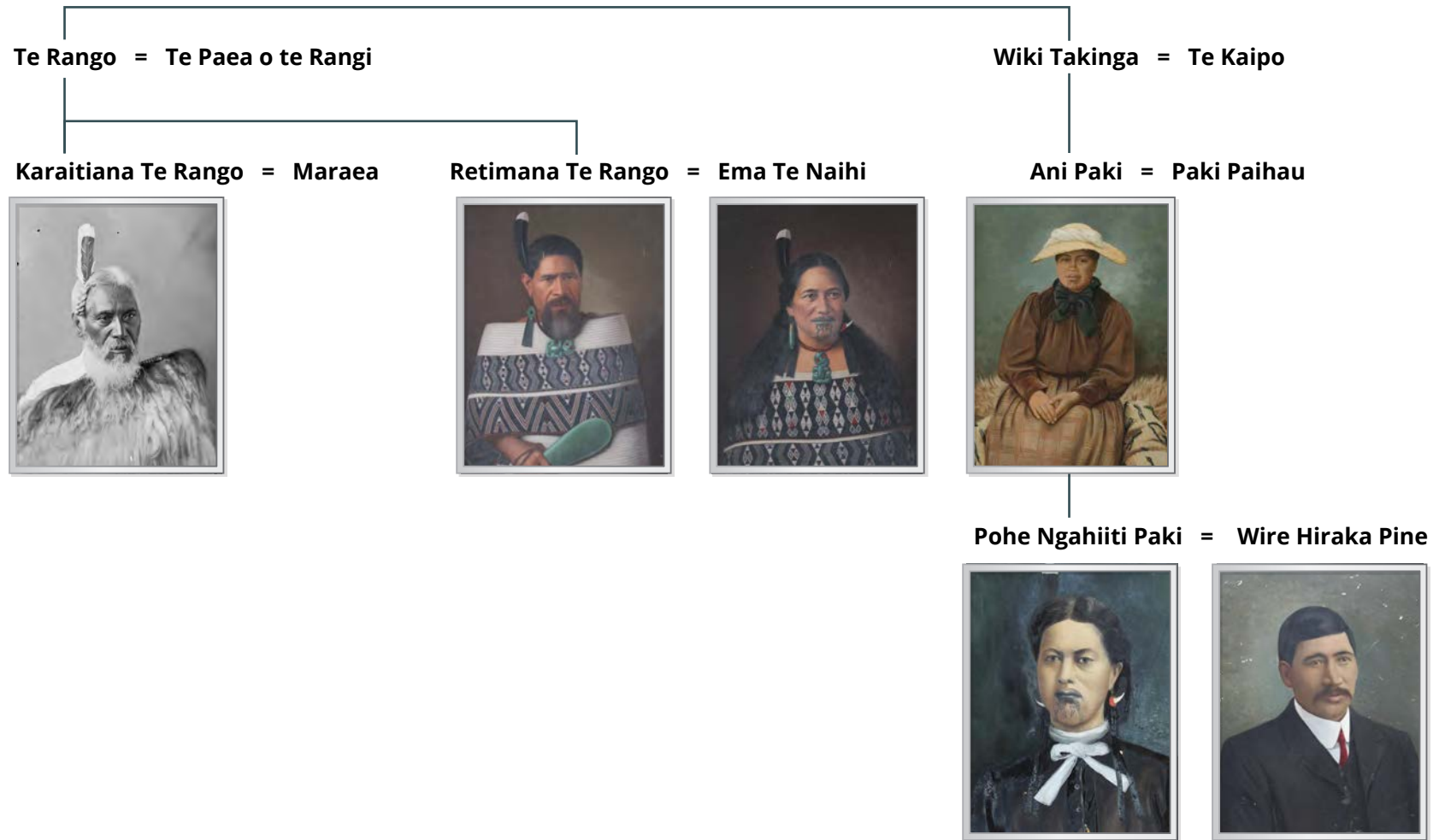
WIREMU MUHUNGA BROUGHTON

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



ERUETI RENATA BROUGHTON &
IMAIMA RANGIAPOA WAIKARI

TE RANGO



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



ANI PAKI



POHE NGAHIITI PAKI

KARAITIANA TE RANGO

Karaitiana Te Rango = Maraea



Waikari Karaitiana = Imaima Hekenui



Imaima Rangiapo Waikari = Erueti Renata Broughton





KARAITIANA TE RANGO

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



WAIKARI KARAITIANA & IMAIMA HEKENUI



IMAIMA RANGIAPOA WAIKARI &
ERUETI RENATA BROUGHTON

RETIMANA TE RANGO

Retimana Te Rango = Ema Te Naihi



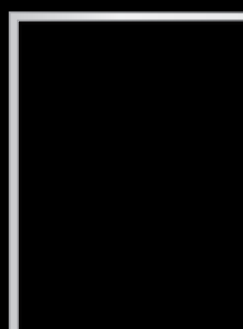
Taiuru Te Rango = Te Maari Matuahu



Raumaewa Te Rango

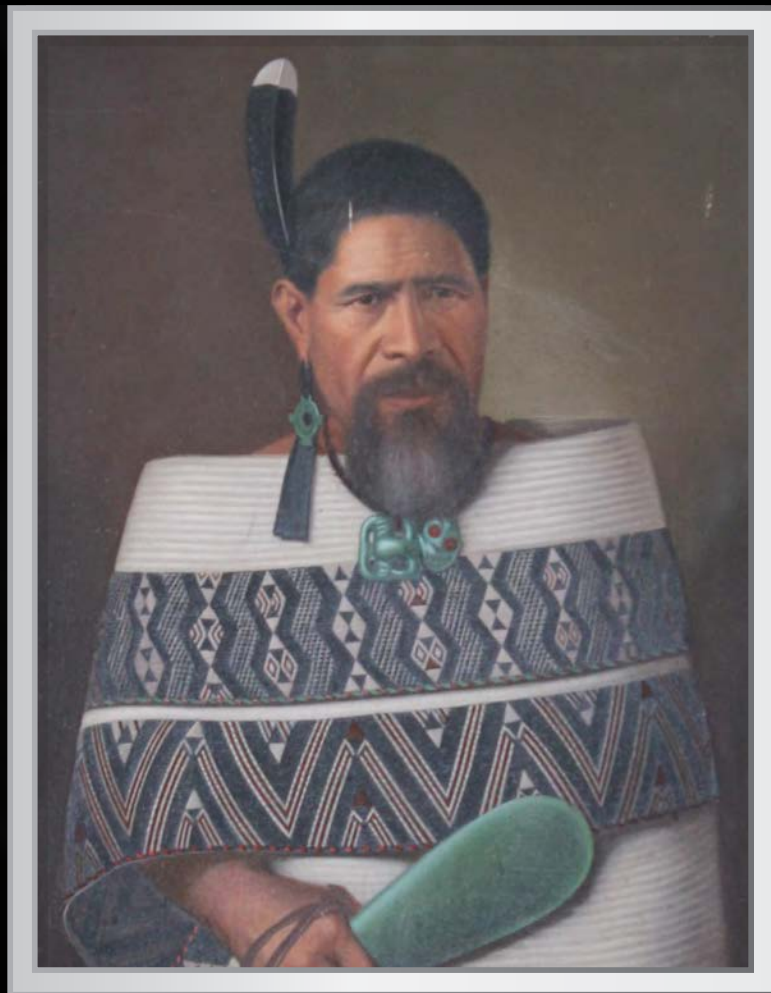


Ngamako



Ngakaraihe Te Rango



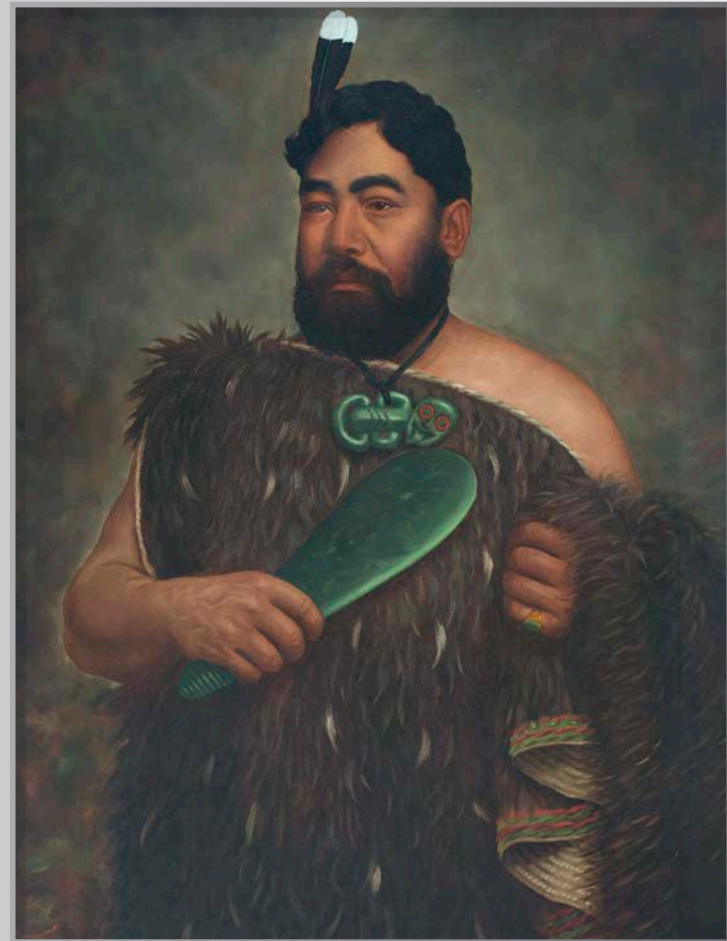


RETIMANA TE RANGO & EMA TE NAIHI

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



TAIURU TE RANGO & TE MAARI MATUAHU



RAUMAewa TE RANGO

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



NGAKARAIHE TE RANGO

TE WANIKAU

Anaru Te Wanikau = Horiana Te Waaka



Mere Tawhara = Wereta Rouru



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



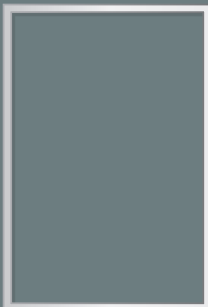
ANARU TE WANIKAU



MERE TAWHARA & MAATA KOTAHI

WINIATA TE WHAARO, TANGURU

Winiata Te Whaaro = Peti Mokopuna



Irimana Te Ngahoa = Hana Hinemanu

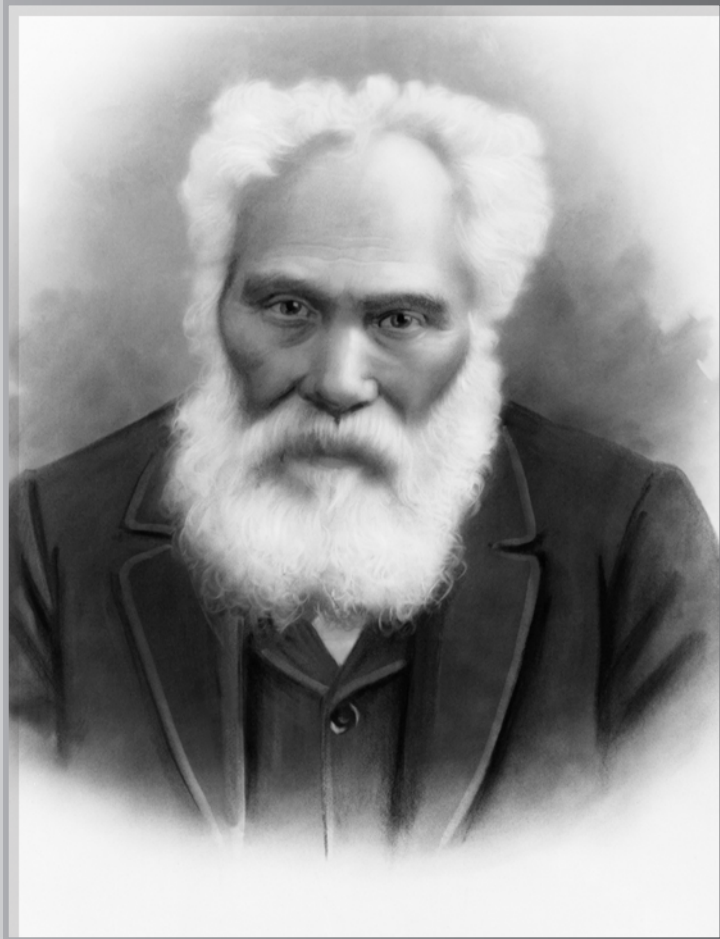


Maraea = Karaitiana Te Rango



Hori Tanguru = Merehira Te Taipu





WINIATA TE WHAARO

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



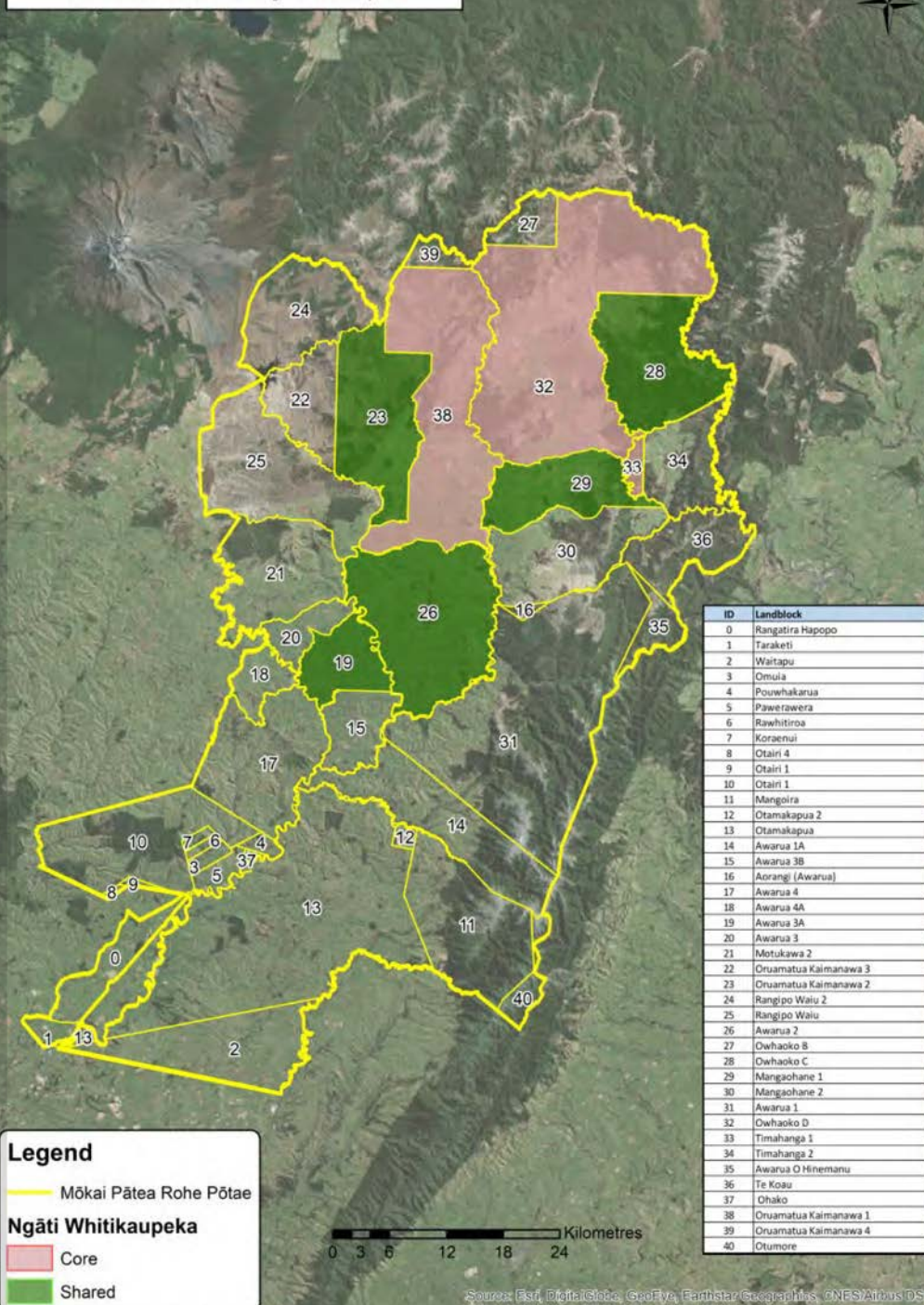
IRIMANA TE NGAHOA & HANA HINEMANU



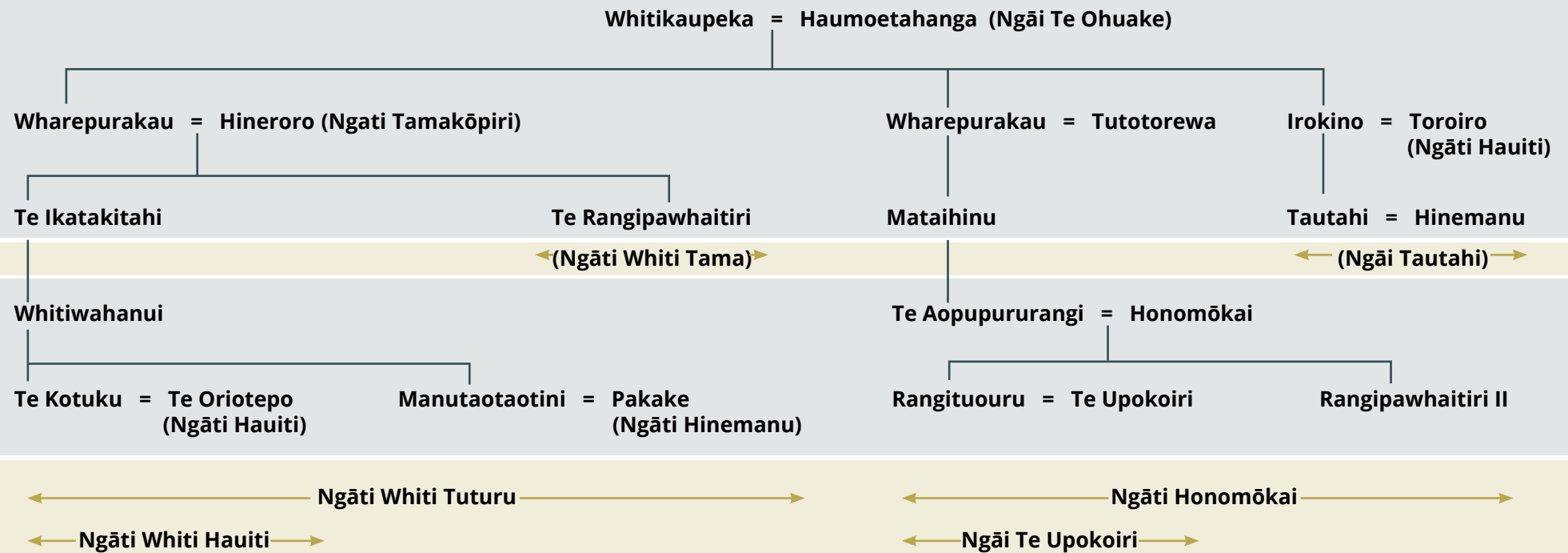
NGĀTI WHITIKAUPEKA

WHENUA

Te Rohe Pōtae o Mōkai Pātea (by Block and 1st subdivision)
Core and Shared lands of Ngāti Whitikaupeka



NGĀ HAPŪ O NGĀTI WHITIKAUPEKA



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA
NGĀ MARAE, PAPAĀINGA



ORUAMĀTUA (TE RIU O PUANGA MARAE)



WHITIKAUPEKA (MOAWHANGO MARAE)

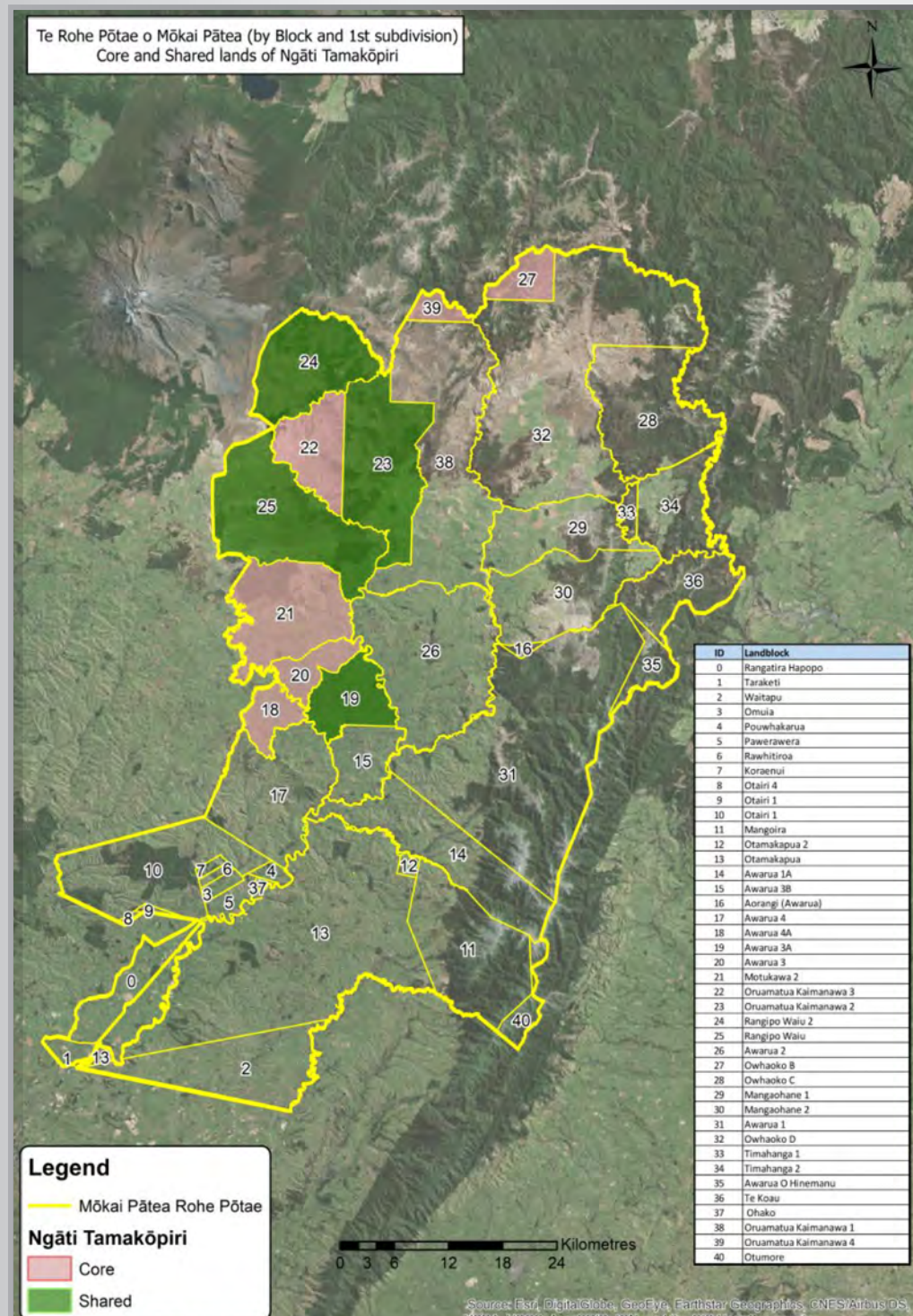


MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



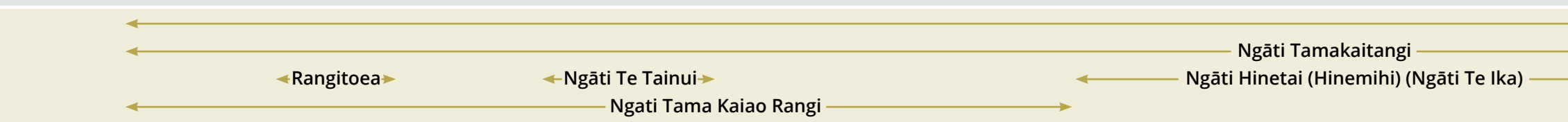
NGĀTI TAMAKŌPIRI

WHENUA



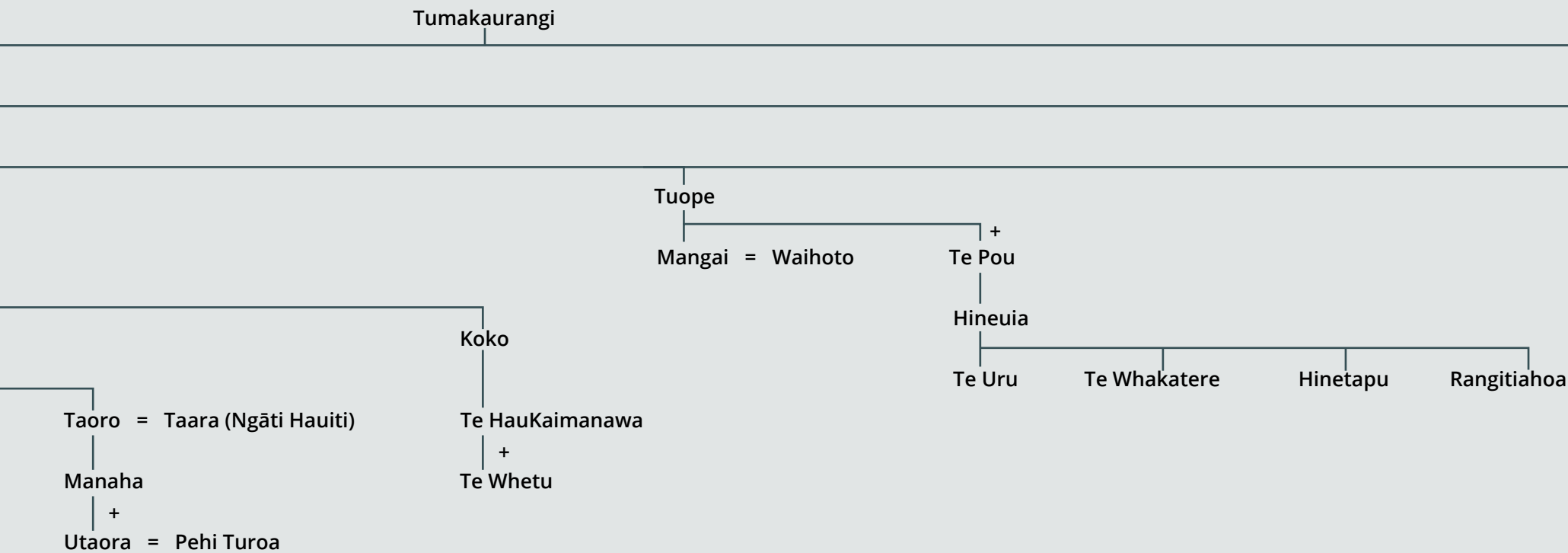
Ma
No

Wha
Tam
Taon
Hine



Ngarangi
Barnes
Pohe

(CONTINUED NEXT PAGE)



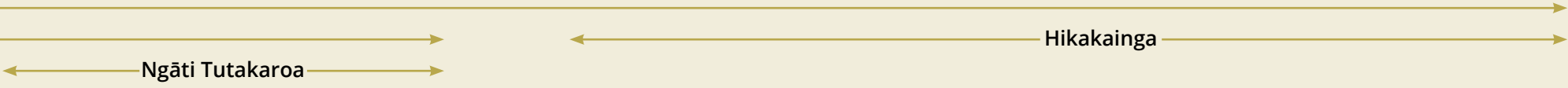
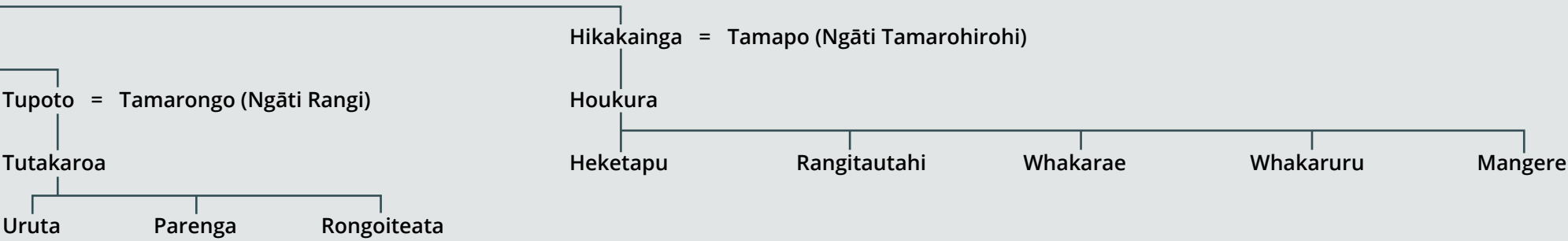
Ngāti Tama Tuturu

Ngāti Tuope
Ngati Tama Kaiao Rangi

Turoa	Taiuru Raukawa Whakatihi Akatarewa Ngarangi Barnes Turoa Pakau	Ngarangi Barnes Pohe Pikirangi Wereta Karaitiana Raumaewa Taiuru Hohepa	Te Rango Te Raro Arani Tiatia	Akatarewa	Moanapapaku Rawiri Whenuaroa Ketu Te Onewa
-------	---	---	--	-----------	--



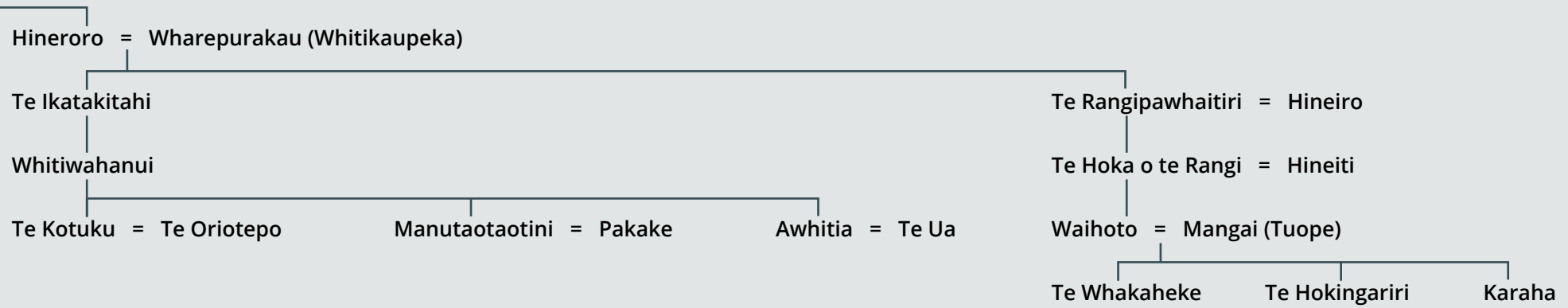
MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA
NGĀ HAPŪ ME NGĀ WHĀNAU O NGĀTI TAMAKŌPIRI (CONTINUED)



Te Rango
Te Raro
Arani
Tiatia
Akatarewa
Moanapapaku
Rawiri
Whenuaroa
Ketu
Te Onewa

Te Rango
Te Raro
Arani
Tiatia

Te Tauri



Ngāti Tama Whiti

Arani
Hakopa
Mako
Te Raro

Hunia
Whenuaroa
Arani
Hakopa
Mako

Ngarangi
Barnes
Pohe

Pikirangi
Wereta

Karaitiana
Raumaewa
Taiuru
Hohepa

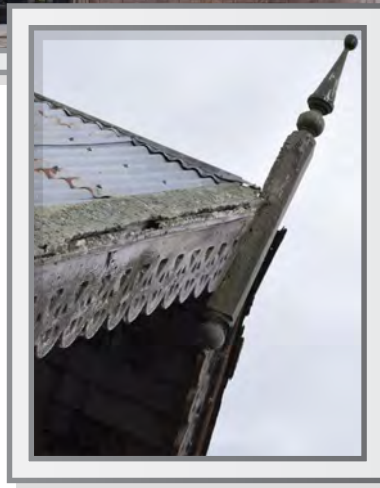
MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA
NGĀ MARAE, PAPAĀINGA



TE IKA NUI A MAUI, TURANGAARERE
(NOW WHARE MĀORI, RĀTANA)



TUMAKAURANGI (OPAEA MARAE)

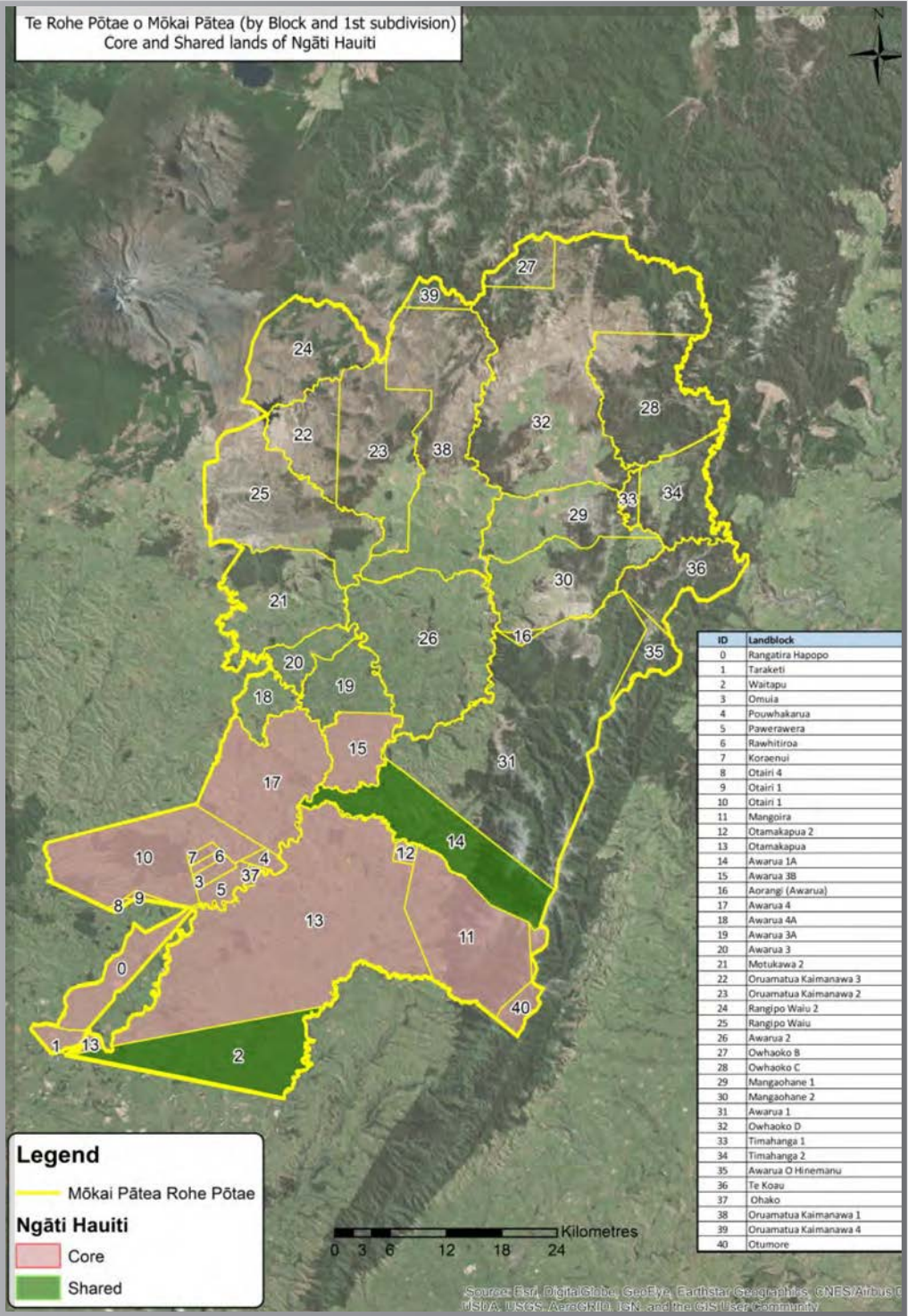


TE TAHĪ O PIPIRI (KAIEWE MARAE)

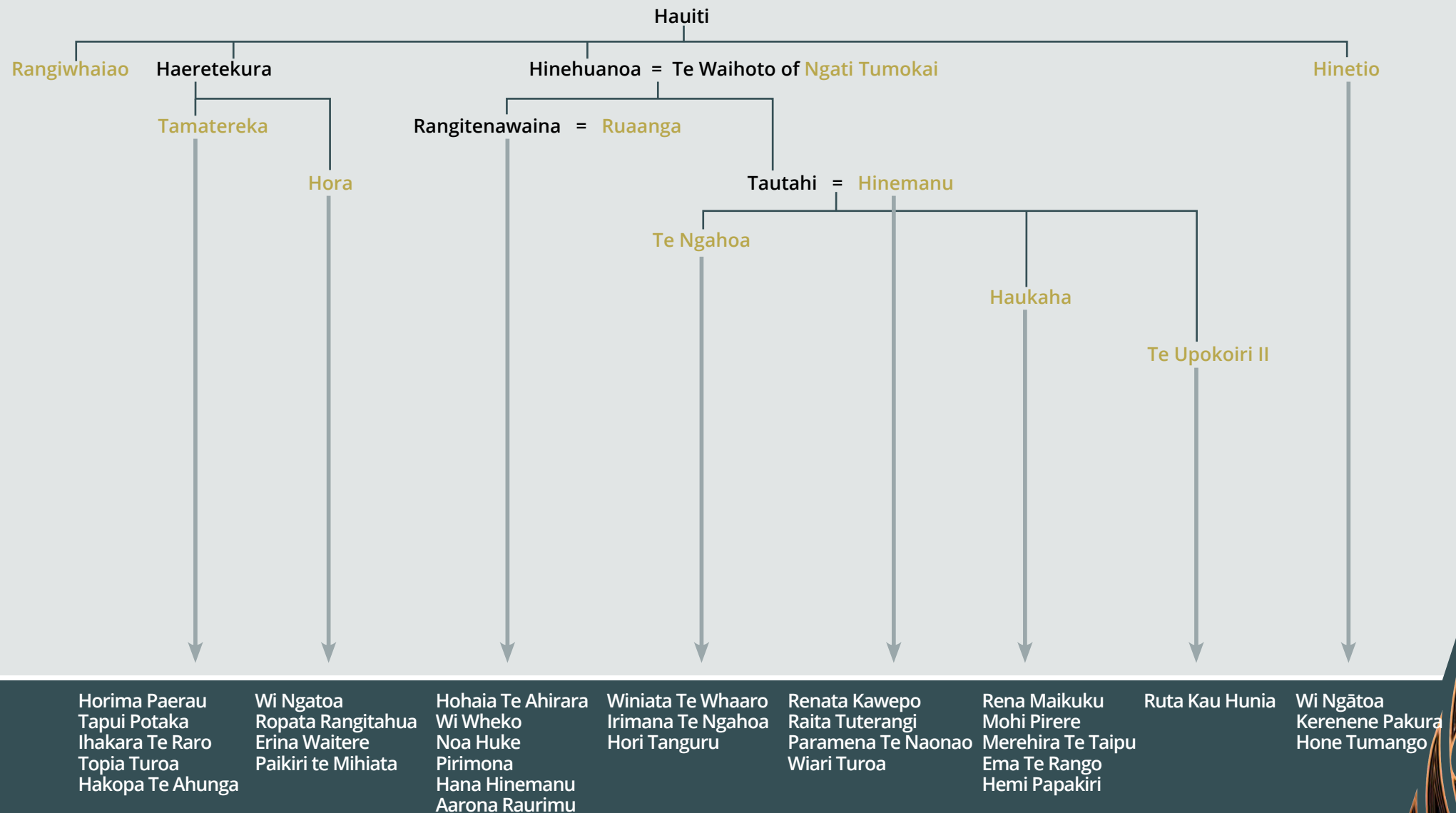
NGĀTI HAUTI



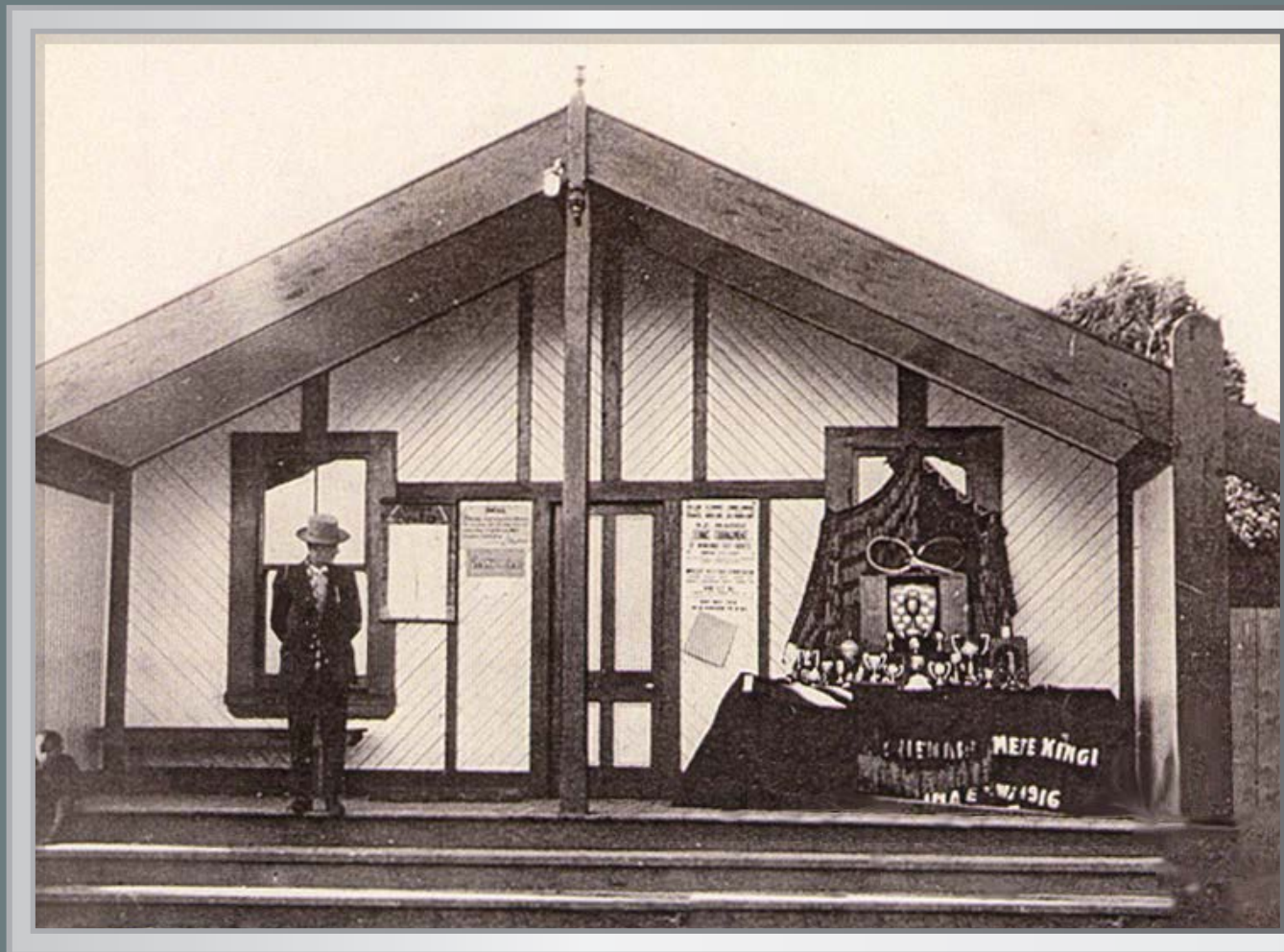
MÖKAI PĀTEA MANA WHENUA MAN



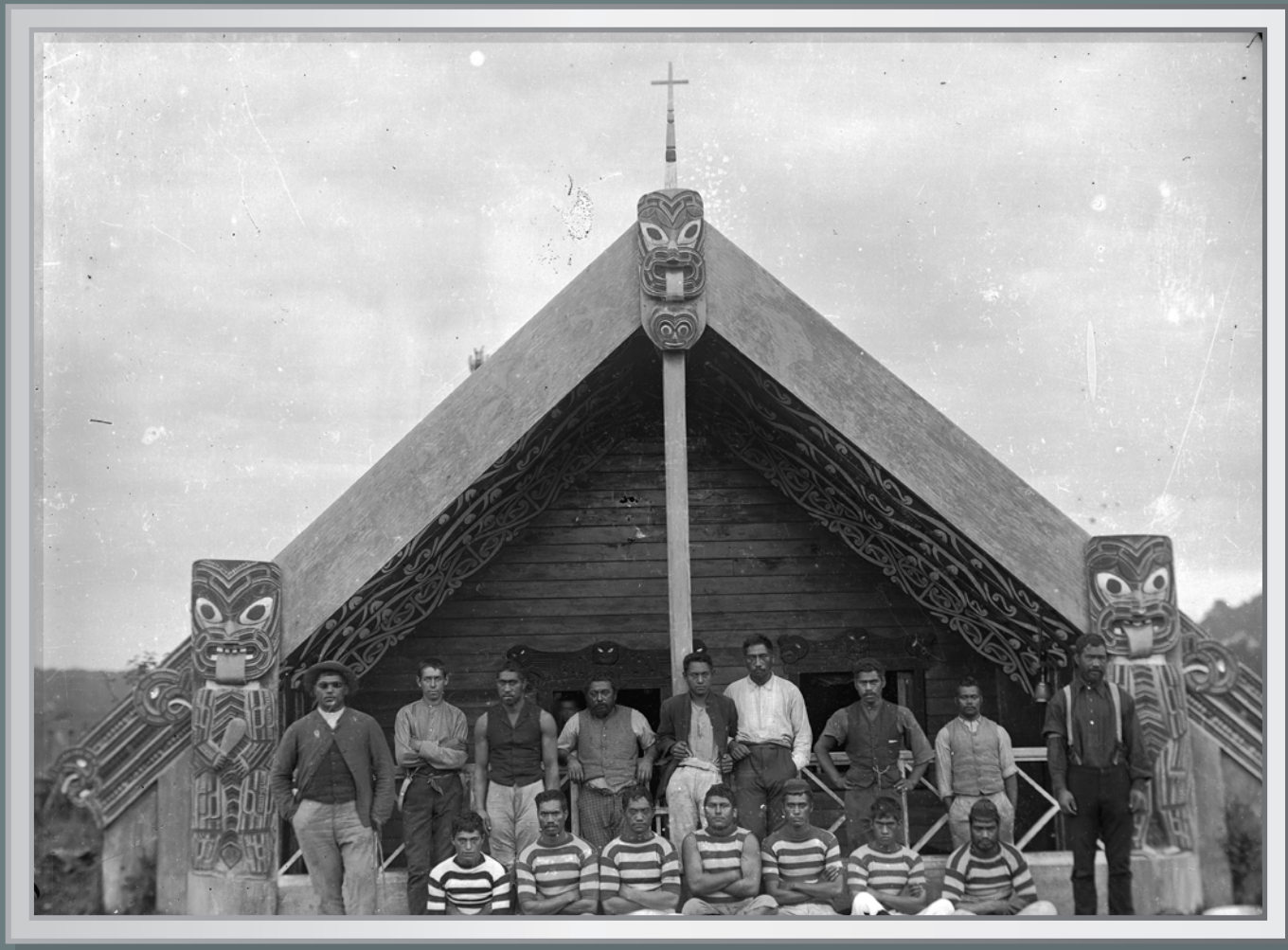
NGĀ HAPŪ ME NGĀ WHĀNAU O NGĀTI HAUITI



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA
NGĀ MARAE, PAPAĀINGA



TUHIRANGI (POUREWA, RĀTĀ)

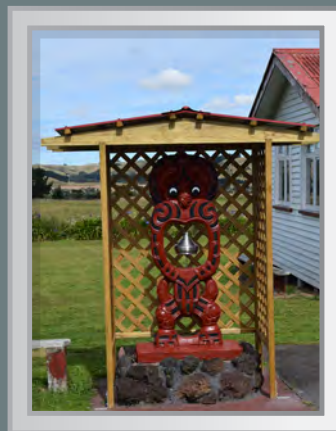


HAUITI (TE HOU HOU, RĀTĀ)

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA



HAUITI II (RĀTĀ MARAE)



TE RUKU A TE KAWAU (TAAHUHU MARAE)



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA

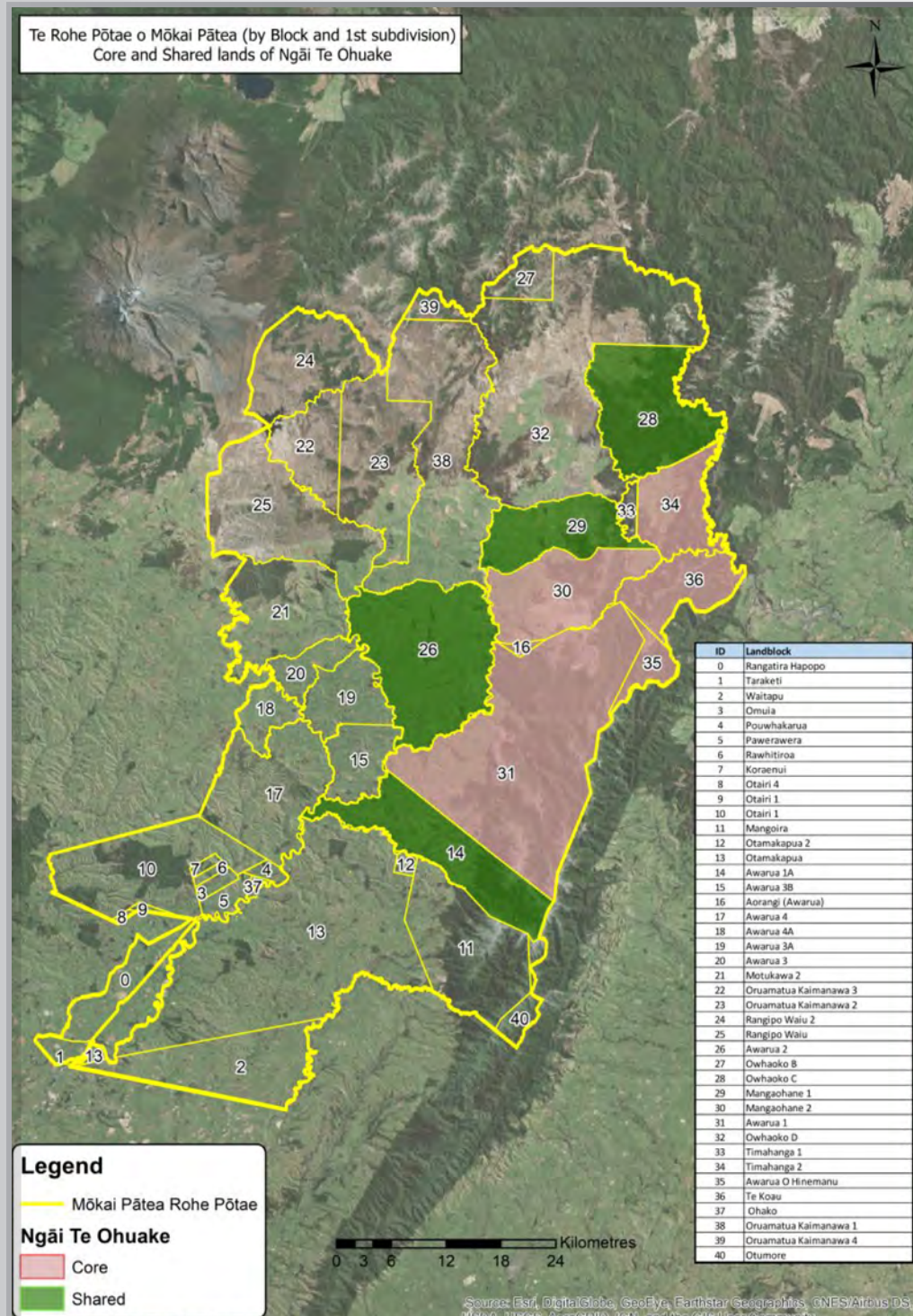


NGĀI TE OHUAKE

NGĀI TE OHUAKE

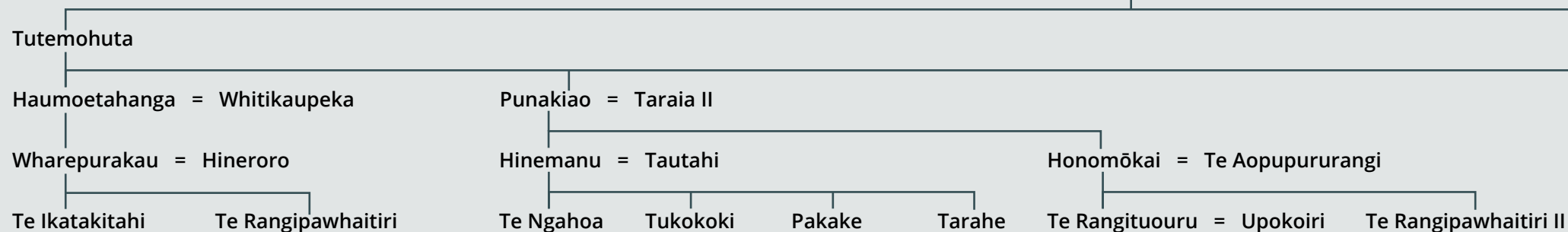
WHENUA

Te Rohe Pōtae o Mōkai Pātea (by Block and 1st subdivision)
Core and Shared lands of Ngāi Te Ohuake



MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA NGĀ HAPŪ ME NGĀ WHĀNAU O NGĀI TE OHUAKE

Te Ohuake = Nukuteaio



← Ngāti Hau →

← Ngāti Hinemanu →

← Ngāi Te Upokoiri →

← Ngāti Honomōkai →

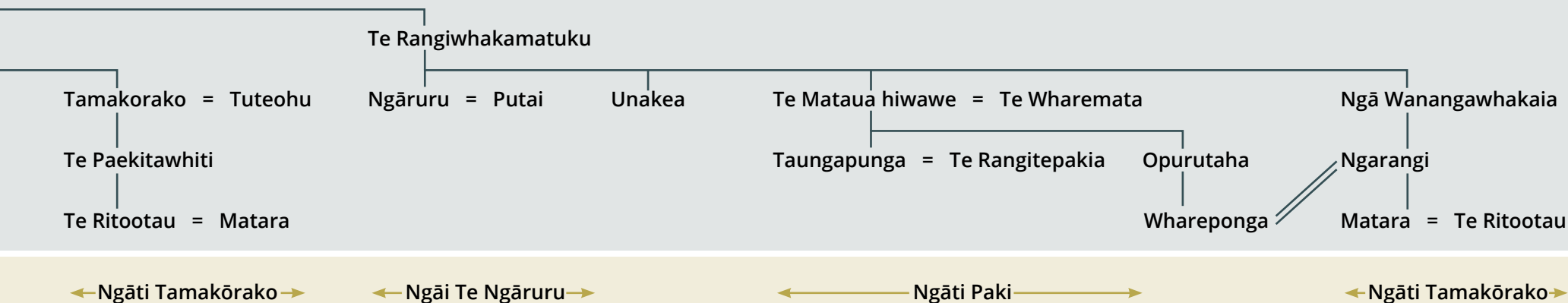
Ihaka te Konga whānau
Erueti Arani = Mariana
Pine whānau
Tumango whānau
Taiuru whānau
Raumaewa whānau
Hakopa whānau
Pine whānau
Ihaka Te Konga
Erueti Arani
Raita Tuterangi

Wipaki whānau
Keepa (Kemp) whānau
Rora te Oiroa whānau
Broughton whānau
Matthews whānau
Tiopira whānau
Ropata whānau
Hoeroa whānau
Tamehana whānau
Raurimu / Culshaw
whānau
Hakopa whānau
Pirere whānau
Kereopa whānau
Whenuaroa whānau
Tupakihi Potaka
whānau
Hyland whānau
Winiata whānau
Maraea Karaitiana
whānau
Tanguru whānau
Whareherehere
whānau

Pirere whānau
Kereopa whānau
Whenuaroa whānau
Tupakihi Potaka
whānau
Hyland whānau
Tanguru & Hakopa
whānau
Tumango whānau
Taiuru whānau
Raumaewa whānau
Erueti Arani

Anaru te Wanikau
Whenuaroa
whānau
Raita Tuterangi
Te Mana o Tawhaki
– Hunia whānau

Hunia whānau
Rora te Oiroa whānau
Broughton whānau
Matthews whānau
Tiopira whānau
Ropata whānau
Hoeroa whānau
Tamehana whānau
Aarona Raurimu
Culshaw whānau
Karauria whānau
Rameka whānau & Te
Rito whānau
Wiari Turoa whānau
Paramena Te Naonao
Noa te Hianga
Pirika Toatoa whānau
Aperahama whānau
Te Uamairangi - Apatu
whānau



Ihaka te Konga whānau
 Erueti Arani = Mariana
 Pine whānau
 Tumango whānau
 Taiuru whānau
 Raumaewa whānau
 Hakopa whānau
 Pine whānau
 Ihaka Te Konga
 Erueti Arani
 Raīta Tuterangi

Utiku Potaka whānau
 Ramiha Potaka whānau
 Tupakihi Potaka whānau
 Ropata Rangitahua –
 Rangitahua whānau
 Wi Ngatoa – Ngatoa
 whānau

Winiata whānau
 Maraea Karaitiana
 whānau
 Tanguru whānau
 Whareherehere whānau
 Tanguru whānau &
 Hakopa whānau

Rora Te Oiroa whānau
 Rora Potaka whānau
 Broughton whānau
 Matthews whānau
 Tiopira whānau
 Ropata whānau
 Hoeroa whānau
 Tamehana whānau
 Winiata whānau
 Maraea Karaitiana
 whānau
 Tanguru whānau
 Whareherehere whānau
 Tumango whānau
 Taiuru whānau
 Raumaewa whānau
 Ngakaraihe whānau

Winiata whānau
 Maraea Karaitiana
 whānau
 Tanguru whānau
 Whareherehere
 whānau
 Ihaka te Konga
 whānau
 Erueti Arani = Mariana
 Pine whānau
 Tumango whānau
 Taiuru whānau
 Raumaewa whānau
 Hakopa whānau
 Pine whānau
 Ihaka Te Konga
 Erueti Arani
 Raīta Tuterangi

Ihaka te Konga whānau
 Erueti Arani = Mariana
 Pine whānau
 Tumango whānau
 Taiuru whānau
 Raumaewa whānau
 Hakopa whānau
 Pine whānau
 Ihaka Te Konga
 Erueti Arani
 Raīta Tuterangi

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA
NGĀ MARAE, PAPAĀINGA



TAUTAHĪ (WINIATA MARAE)



WHARIKIAWATEA (TOKAIMURIWAKA, MŌKAI)

MŌKAI PĀTEA MANA WHENUA MANA TANGATA
REFERENCE LIST

1. Denton, Frank James, 1869-1963. Pohe family group. Ref: 1/1-021529-G. Alexander Turnbull Library, Wellington, New Zealand. /records/22745442
2. Lindauer, G. 1885, oil on canvas. Mr Paramena. Museum of New Zealand Te Papa Tongarewa, Wellington, New Zealand and Lindauer, G. 1885, oil on canvas. Mrs Paramena. Museum of New Zealand Te Papa Tongarewa, Wellington, New Zealand
3. Image on left: Lindauer, G. Renata Kawepo, Tama ki Hikurangi, 1885, oil on canvas, Auckland Art Gallery Toi o Tāmaki, gift of Mr H E Partridge, 1915, 1915/2/30.
4. The portrait is an unidentified Māori man. He has a full facial moko and is wearing a korowai and is holding a mere. Written on the information card is: Herewini Tawera, Omahu. Dated possibly 1870-1880. Photographer, Samuel Carnell, Napier. Gifted by Lady Florence Maclean. Collection of Hawke's Bay Museums Trust, Ruawharo Tā-ū-rangi, 92203.

MŌKAI PĀTEA
MANA WHENUA
MANA TANGATA

A decorative border in the corners of the page, featuring intricate Maori-style patterns in blue and gold. The patterns include swirling lines, teardrop shapes, and geometric motifs, typical of traditional Maori art.

MŌKAI PĀTEA
MANA WHENUA
MANA TANGATA